

Мақұлданды/ Одобрено: _____

Аккредитив ашуға өтініш [Кредиттік желіні ашу туралы _____ жылғы № _____ келісімнің шеңберінде]/

Заявление на открытие аккредитива [в рамках Соглашения № _____ об открытии кредитной линии от _____ года]

Банк ВТБ (Қазақстан) АҚ ЕҰ, _____ қ. ДО АО Банк ВТБ (Қазақстан), г. _____	Күні _____. _____ 20__ ж. Дата _____. _____ 20__ г.
Өтініш беруші: атауы, мекен-жайы, БСН Заявитель: наименование, адрес, БИН	Бенефициар: атауы, мекен-жайы (бенефициар тілінде толтырылады) Бенефициар: наименование, адрес (заполняется на языке бенефициара) Бенефициар Банкі және Бенефициар шотының № (белгілі болса)/ Банк Бенефициара и № счета Бенефициара (если известен)
Біздің атымыздан және біздің есебіміз арқылы құжаттандырылған аккредитив ашуыңызды сұраймыз/ Просим открыть от нашего имени и за наш счет документарный аккредитив: € трансферабельдік/трансферабельный € стэнд-бай (резервтік)/стэнд-бай (резервный) € расталған/подтвержденный	Аккредитив сомасы және валютасы (цифрлармен, жазумен) Сумма и валюта аккредитива (цифрами и прописью) Аккредитив № Аккредитив № _____
Авизолаушы банк: банктің аты, мекен-жайы, S.W.I.F.T./ Авизующий банк: название банка, адрес, S.W.I.F.T.	Аяқталу күні/ Дата истечения _____ Аяқталу жері/ Место истечения _____
Растаушы банк: банктің аты, мекен-жайы, S.W.I.F.T./ Подтверждающий банк: название банка, адрес, S.W.I.F.T.	Аккредитив орындайтын/ Аккредитив исполняется: € Банк ВТБ (Қазақстан) АҚ ЕҰ/ ДО АО Банк ВТБ (Қазақстан)
Ішінара түсіру/ Частичные отгрузки: ☐ рұқсат етілген/ разрешены ☐ рұқсат етілмеген/ не разрешены Шамадан тыс тиеу/ Перегрузка: ☐ рұқсат етілген/ разрешена ☐ рұқсат етілмеген/ не разрешена	€ авизолаушы банкпен/ авизующим банком ☐ растаушы банкпен (расталған аккредитив жағдайында)/ подтверждающим банком (в случае подтвержденного аккредитива) ☐ кез келген банкпен (негоциация жағдайында)/ любым банком (в случае неогциации)
Аккредитив бойынша төленетін комиссиялық сыйақы/ Комиссионное вознаграждение, уплачиваемое по аккредитиву:	<input type="checkbox"/> Аккредитив шығару үшін комиссия/ Комиссия за выпуск аккредитива _____; <input type="checkbox"/> Тәуекел үшін комиссия/ Комиссия за риски _____ %, төлем жасау кезеңі: ай сайын әр _____ жұлдызында / период оплаты: каждое _____ число ежемесячно, өзге/ иное _____ (асты сызылсын/ подчеркнуть); Ескертпе: төлеу кезеңінің күні кепілдік шығаруға шарт жасау күні бойынша белгіленеді/ Примечание: число периода оплаты определяется по числу даты заключения договора на выпуск гарантии) Комиссиялық сыйақының басқа түрлері Банктің/шетел банкінің тарифтеріне келісімді өндіріліп алынады/Другие виды комиссионного вознаграждения взимаются согласно тарифам Банка/ иностранного банка.

<p>Тасымалдауға қабылдау орны/ ... жіберу/алу орнынан жіберу/ алу орны Место принятия к перевозке/отправка из.../место получения _____</p> <p>Тиеу порты/шығатын әуежай/ Порт погрузки/аэропорт отправления _____</p> <p>Түсіру порты/келетін әуежай/ Порт разгрузки/аэропорт прибытия _____</p> <p>Соңғы тағайындалған жер/ жеткізу орнынан тасымалдау үшін/ жеткізу орны/ Место конечного назначения/ для транспортировки в.../ место поставки _____</p>	<p>Орындау тәсілі/ Способ исполнения:</p> <p>€ құжаттарды ұсыну бойынша төлем жолымен/ путем платежа по предъявлении документов</p> <p>€ кейінге қалдырумен төлем жолымен / путем платежа с отсрочкой _____</p> <p>€ _____ мерзіміне _____ қойылған тратталарды акцептеу жолымен/ путем акцепта тратт, выставленных на _____ сроком _____</p> <p>€ неогоциация жолымен/ путем неогоциации</p> <p>€ аралас төлем арқылы (егжей-тегжейі Арнаулы талаптар өрісінде көрсетілсін)/ путем смешанного платежа (детали указать в поле Специальные условия)</p>
<p>Тауар/қызметтер сипаты (тауар сипатталған кезде тауар саны, бірлік үшін бағасы көрсетіледі)/ Описание товара/услуг (при описании товара указывается количество, цена за единицу товара):</p>	<p>€ Соңғы тиеу күні/ Последняя дата отгрузки</p> <p>€ Тиеу кезеңі/ Период отгрузки</p> <p>_____</p> <p>Келісім-шарт: № және күні/ Контракт: № и дата</p>
<p>Жеткізу талаптары/ Условия поставки:</p> <p>_____ <input type="checkbox"/> (Incoterms 2000)</p> <p>_____ <input type="checkbox"/> (Incoterms 2010)</p>	<p>Аккредитив келісім-шарт сомасының _____ % ашылады/ Аккредитив открывается на _____ от % суммы контракта</p>
<p>Даналардың санын көрсетіп, құжаттар тізбегі: (егер тізбек үлкен болса, онда оны Қосымша ретінде шығаруға болады)/ Перечень документов с указанием количества экземпляров (если перечень большой, то можно вынести его в Приложение)</p> <p>1. _____</p> <p>2. _____</p>	
<p>Құжаттар тиеу күннен кейінгі _____ күні ішінде, алайда аккредитивтің қолданылу мерзімінің шегінде ұсынылуы тиіс/</p> <p>Документы должны быть представлены в течение _____ дней после даты отгрузки, но в пределах срока действия аккредитива</p>	
<p>Аккредитив шығару/Выпустить аккредитив:</p> <p><input type="checkbox"/> ДБАҚТҚ жүйесі бойынша/по системе СВИФТ</p> <p><input type="checkbox"/> қолына беру және бенефициарға тапсыру үшін Өтініш берушінің байланыс тұлғасының тапсыру/нарочно и передать контактному лицу Заявителя для передачи бенефициару</p> <p><input type="checkbox"/> қолма қол беру және бенефициарға мекен-жайы бойынша тапсыру/нарочно и передать бенефициару по адресу _____</p>	
<p>Қамтамасыз ету/Обеспечение:</p> <p><input type="checkbox"/> кредиттік желі/кредитная линия</p> <p><input type="checkbox"/> депозит/депозит</p> <p><input type="checkbox"/> өзге/прочее _____</p>	
<p>Арнаулы талаптар/ Специальные условия: _____</p>	
<p>Банк ВТБ (Қазақстан) АҚ ЕҰ аккредитиві бойынша банк комиссиялары мен шығыстары/Банковские комиссии и расходы по аккредитиву ДО АО Банк ВТБ (Казakhstan):</p> <p>€ Өтініш берушінің есебі арқылы/за счет Заявителя</p> <p>€ Бенефициардың есебі арқылы/за счет Бенефициара</p> <p>Авизалаушы банктің аккредитиві бойынша банк комиссиялары мен шығыстары/Банковские комиссии и расходы по аккредитиву Авизирующего банка:</p> <p>€ Өтініш берушінің есебі арқылы /за счет Заявителя</p> <p>€ Бенефициардың есебі арқылы /за счет Бенефициара</p> <p>Растаушы банктің аккредитиві бойынша банк комиссиялары мен шығыстары/Банковские комиссии и расходы по аккредитиву Подтверждающего банка:</p> <p>€ Өтініш берушінің есебі арқылы /за счет Заявителя</p> <p>€ Бенефициардың есебі арқылы /за счет Бенефициара</p> <p>Аккредитив бойынша өзге комиссиялар мен шығыстар/Прочие комиссии и расходы по аккредитиву:</p> <p>€ Өтініш берушінің есебі арқылы (комиссия т үрі көрсетілсін)/за счет Заявителя (указать вид комиссии)</p> <p>_____</p> <p>€ Бенефициардың есебі арқылы (комиссия т үрі көрсетілсін)/за счет Бенефициара (указать вид комиссии)</p>	

Осымен аккредитив бойынша барлық банк комиссиялары мен шығындарды төлеу бойынша міндеттемені өзімізге аламыз және Банк ВТБ (Қазақстан) АҚ ЕҰ-на банкілерде ашылған біздің банктік шоттарымыздан қолданыстағы тарифтерге сәйкес Банк ВТБ (Қазақстан) АҚ ЕҰ-ның комиссиялық сыйақыларының барлық сомаларын, шетел банкілердің комиссияларының сомаларын акцептісіз тәртіппен шығынға жазу құқығын ұсынамыз, сондай-ақ бирезидент-банкке комиссиялық табысты төлеумен байланысты, ҚР аумағында төлеуге жататын төлем көзіндесалынатын табыс салықты өз бетімен есептеуге және бюджетке төлеуге міндеттенеміз /Настоящим принимаем на себя обязательство по оплате всех банковских комиссий и расходов по аккредитиву и предоставляем право ДО АО Банк ВТБ (Казахстан) списывать со всех наших банковских счетов, открытых в банках, в безакцептном порядке все суммы комиссионных вознаграждений ДО АО Банк ВТБ (Казахстан) в соответствии с действующими тарифами, суммы комиссий иностранных банков, а также обязуемся самостоятельно исчислить и уплатить в бюджет подоходный налог у источника выплаты, подлежащий уплате на территории РК, связанный с выплатой комиссионного дохода банку-нерезиденту.

Аккредитивті бағындыруды сұраймыз/Аккредитив просим подчинить

☞ оны ашу күніне соңғы қолданыстағы Сәйкестендірілген құжаттамалық аккредитивтерге арналған ережелер мен дәстүрлер редакциясына (01.07.2007 ж. бастап – ХСП № 600 басылымы, 2007 ж. редакциясы)/ последней действующей на дату его открытия редакции Унифицированных правил и обычаев для документарных аккредитивов (с 01.07.2007 г. – публикация МТП № 600, редакция 2007 г.);

☞ Қазақстан Республикасының банкілерімен құжаттамалық аккредитивтермен операциялар жүргізу ережелеріне/ Правилам проведения операций с документарными аккредитивами банками Республики Казахстан

Клиенттің байланыс тұлғасы (аты-жөні, телефоны)/ Контактное лицо клиента (Ф.И.О., телефон):

Клиент толтырады/Заполняется клиентом

Біздің мына банктік шотымыздан Аккредитив бойынша өтем жасауды, комиссияларды, шығыстарды шығынға жазуды сұраймыз/ Просим Вас списать покрытие, комиссии и расходы по аккредитиву с нашего банковского счета

№ _____
Валюталық шот №/ Валютный счет № _____

Бас директор/
Генеральный директор _____

Бас бухгалтер /
Главный бухгалтер _____ М.О./М.П.

Банктің белгілері/ Отметки Банка

КШЕН _____ қолданыстағы ҚР Экспорттық-импорттық валюталық бақылауды жүзеге асыру ережелеріне толық сәйкестікте рәсімделді/ УНК _____ оформлен в полном соответствии с действующими Правилами осуществления экспортно-импортного валютного контроля в РК.

Валюталық бақылаушы/
Валютный контролер _____